מהדורה למורה – שלום ופתרון מחלוקות

- מטרה: לתרגל את ערך השבוע "שלום ופתרון מחלוקות" בקריאה, בשיח ובכתיבה אישית
- זמן מומלץ: 25 דקות
- מסלול: עולים · כל השכבות
- הפעילות באתר: https://ptichat-shavua.sites.tab.bot/tirgul.html

הנחיות להפעלה

- קוראים יחד את המילון. התרגומים במילון – לוודא עם דוברי השפה.
- משפטים קצרים. מותר להיעזר בבנק המילים ובמילון.
- בגרסה זו: שפה פשוטה ומשפטים קצרים, ומילון קטן בתחילת הדף. מומלץ לעבור על המילון יחד לפני התרגול.

מפתח תשובות

חלק	#	תשובה
חלק א'	1	א – סליחה
חלק ב'	1	ג – peace / мир
	2	ב – argument / спор
	3	א – solution / решение
	4	ד – sorry / извини
חלק ג'	1	פתרון
חלק ד'	1	תשובה אישית; לבדוק: הנמקה ודוגמה
	2	תשובה אישית; לבדוק: הנמקה ודוגמה
חלק ה'	—	משפט שלם עם פועל

שם: _____ כיתה: _____ תאריך: _____

שלום ופתרון מחלוקות – דף תרגול

קוראים: כשרבים, מדברים בשקט ומקשיבים. מחפשים פתרון טוב לכולם.

מילון קטן – מילים חשובות

מילה	הסבר / תרגום
שלום	paix · سلام · peace · мир · ሰላም
ויכוח	dispute · جدال · argument · спор · ክርክር
פתרון	solution · حل · solution · решение · መፍትሄ
סליחה	pardon · آسف · sorry · извини · ይቅርታ

בנק מילים – אפשר להיעזר

שלום | **ויכוח** | **פתרון** | **סליחה**

חלק א' – מילים חדשות

1. בחרו את המילה העברית שפירושה: sorry

(א) סליחה (ב) ויכוח (ג) שלום

חלק ב' – מתאימים מילה לתרגום

כתבו את האות המתאימה.

#		אות	
1	שלום	____	א. solution / решение
2	ויכוח	____	ב. argument / спор
3	פתרון	____	ג. peace / мир
4	סליחה	____	ד. sorry / извини

חלק ג' – משלימים משפט

1. כשרבים, מדברים בשקט ומקשיבים. מחפשים _____ טוב לכולם.

חלק ד' – כותבים משפט

1. כתבו משפט קצר עם המילה "שלום".

2. מה אפשר לעשות כשרבים על משחק?

חלק ה' – אני והערך

השלימו: השבוע אני רוצה _____ (בחרו: לפתור ריב במילים ולא בידיים / לעצור ולספור עד חמש כשכועסים)

✂️

🎟️ כרטיס יציאה

מילה חדשה שלמדתי: _____

איך אני מרגיש או מרגישה? 😀 🙂 😐